

Prof. Dr. Jacques-Andre Schneider
Prof. Dr. Thomas Geiser
Prof. Dr. Thomas Gächter
(Herausgeber)

BVG und FZG

Bundesgesetze über die berufliche Alters-,
Hinterlassenen- und Invalidenversicherung sowie
über die Freizügigkeit in der beruflichen Alters-,
Hinterlassenen- und Invalidenversicherung

Autoren:

Jürg Brechbühl, Beat Christen, Thomas Flückiger, Ghislaine Fresard-Fellay,
Thomas Gächter, Maya Geckeier Hunziker, Thomas Geiser, Marc Hürzeler,
Bettina Kahil-Wolff, Ueli Kieser, Yvar Mentha, Ulrich Meyer, Romolo Molo,
Roland A. Müller, Kurt Pärli, Sylvie Petremand, Christina Ruggli-Wüest,
Kaspar Saner, Gustavo Scartazzini, Jacques-Andre Schneider, Christoph
Senti, Hans-Ulrich Stauffer, Patrick Sutter, Dania Tremp, Laurence Uttinger,
Hermann Walser, Remy Wyler



Stämpfli Verlag AG Bern -2010

Inhaltsverzeichnis

Vorwort.....	V
Autorenverzeichnis.....	VII
Inhaltsverzeichnis.....	XI
Abkürzungsverzeichnis.....	XIX
Literaturverzeichnis.....	XXIX

Bundesgesetz über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invaliden- vorsorge (BVG)

Einleitung.....	1
------------------------	----------

Erster Teil: Zweck und Geltungsbereich

<i>Art. 1</i> Zweck.....	97
<i>Art. 2</i> Obligatorische Versicherung der Arbeitnehmer und der Arbeitslosen.....	130
<i>Art. 3</i> Obligatorische Versicherung von Selbständigerwerbenden.....	153
<i>Art. 4</i> Freiwillige Versicherung.....	155
<i>Art. 5</i> Gemeinsame Bestimmungen.....	167
<i>Art. 6</i> Mindestvorschriften.....	179

Zweiter Teil: Versicherung

Erster Titel: Obligatorische Versicherung der Arbeitnehmer

1. Kapitel: Voraussetzungen der obligatorischen Versicherung

<i>Art. 7</i> Mindestlohn und Alter.....	184
<i>Art. 8</i> Koordinierter Lohn.....	204
<i>Art. 9</i> Anpassung an die AHV.....	222
<i>Art. 10</i> Beginn und Ende der obligatorischen Versicherung.....	228

2. Kapitel: Vorsorgepflicht des Arbeitgebers

<i>Art. 11</i> Anschluss an eine Vorsorgeeinrichtung.....	247
<i>Art. 12</i> Leistungsansprüche vordem Anschluss.....	272

3. Kapitel: Versicherungsleistungen

1. Abschnitt: Altersleistungen

<i>Art. 13</i> Leistungsanspruch.....	277
<i>Art. 14</i> Höhe der Altersrente.....	292
<i>Art. 15</i> Altersguthaben.....	297
<i>Art. 16</i> Altersgutschriften.....	302
<i>Art. 17</i> Kinderrente.....	306

2. Abschnitt: <i>Hinterlassenenleistungen</i>	
Art. 18 Voraussetzungen.....	310
Art. 19 Überlebender Ehegatte.....	314
Art. 19a Eingetragene Partnerinnen oder Partner.....	322
Art. 20 Waisen.....	326
Art. 20a Weitere begünstigte Personen.....	331
Art. 21 Höhe der Rente.....	340
Art. 22 Beginn und Ende des Anspruchs.....	344
3. Abschnitt: <i>Invalidenleistungen</i>	
Art. 23 Leistungsanspruch.....	348
Art. 24 Höhe der Rente.....	377
Art. 25 Kinderrente.....	390
Art. 26 Beginn und Ende des Anspruchs.....	394
4. Kapitel: Freizügigkeitsleistung und Wohneigentumsförderung	
1. Abschnitt: <i>Freizügigkeitsleistung</i>	
Art. 21.....	413
Art. 28-30.....	415
2. Abschnitt: <i>Wohneigentumsförderung</i>	
Vorbemerkungen zu Art. 30a-30g.....	416
Art. 30a Begriff.....	422
Art. 30b Verpfändung.....	427
Art. 30c Vorbezug.....	439
Art. 30d Rückzahlung.....	453
Art. 30e Sicherung des Vorsorgezwecks.....	461
Art. 30f Einschränkungen während einer Unterdeckung.....	468
Art. 30g Ausführungsbestimmungen.....	470
5. Kapitel: Eintrittsgeneration	
Art. 31 Grundsatz.....	472
Art. 32 Sonderbestimmungen der Vorsorgeeinrichtungen.....	475
Art. 33 Mindestleistungen in der Übergangszeit.....	480
6. Kapitel: Gemeinsame Bestimmungen für die Leistungen	
Art. 34 Höhe der Leistung in besonderen Fällen.....	484
Art. 34a Koordination und Vorleistung.....	492
Art. 34b Subrogation.....	519
Art. 35 Kürzung der Leistungen bei schwerem Verschulden.....	607
Art. 35a Rückerstattung zu Unrecht bezogener Leistungen.....	612
Art. 36 Anpassung an die Preisentwicklung.....	628
Art. 37 Form der Leistungen.....	635
Art. 38 Auszahlung der Renten.....	645
Art. 39 Abtretung, Verpfändung und Verrechnung.....	647
Art. 40.....	656
Art. 41 Verjährung von Ansprüchen und Aufbewahrung von Vorsorgeunterlagen.....	660

Zweiter Titel: Obligatorische Versicherung der Selbständigerwerbenden

Art. 42	Versicherung von Alter, Tod und Invalidität	671
Art. 43	Versicherung einzelner Risiken	672

Dritter Titel: Freiwillige Versicherung

1. Kapitel: Selbständigerwerbende

Art. 44	Recht auf Versicherung	674
Art. 45	Vorbehalt	682

2. Kapitel: Arbeitnehmer

Art. 46	Erwerbstätigkeit im Dienste mehrerer Arbeitgeber	686
Art. 47	Ausscheiden aus der obligatorischen Versicherung	702

Dritter Teil: Organisation

Erster Titel: Vorsorgeeinrichtungen

Art. 48	Grundsätze	720
Art. 49	Selbständigkeitsbereich	732
Art. 50	Reglementarische Bestimmungen	750
Art. 51	Paritätische Verwaltung	762
Art. 52	Verantwortlichkeit	794
Art. 53	Kontrolle	812
Art. 53a	Ausführungsbestimmungen des Bundesrates	831
Art. 53b	Teilliquidation	838
Art. 53c	Gesamtliquidation	852
Art. 53d	Verfahren bei Teil- oder Gesamtliquidation	858
Art. 53e	Auflösung von Verträgen	889
Art. 53f	Gesetzliches Kündigungsrecht	903

Zweiter Titel: Sicherheitsfonds und Auffangeinrichtung

1. Kapitel: Rechtsträger

Art. 54	Errichtung	912
Art. 55	Stiftungsräte	917

2. Kapitel: Sicherheitsfonds

Art. 56	Aufgaben	921
Art. 56a	Rückgriff und Rückforderung	935
Art. 57	Anschluss an den Sicherheitsfonds	942
Art. 58	Zuschüsse bei ungünstiger Altersstruktur	945
Art. 59	Finanzierung	950

3. Kapitel: Auffangeinrichtung

Art. 60	955
---------	-------	-----

Inhaltsverzeichnis

Dritter Titel: Aufsicht

<i>Art. 61</i>	Aufsichtsbehörde.....	963
<i>Art. 62</i>	Aufgaben.....	973
<i>Art. 63</i>	Aufsicht über den Sicherheitsfonds und die Auffangeinrichtung .	990
<i>Art. 63a</i>	Gebühren.....	993
<i>Art. 64</i>	Oberaufsicht.....	999

Vierter Teil: Finanzierung der Vorsorgeeinrichtungen

<i>Art. 65</i>	Grundsatz.....	1004
<i>Art. 65a</i>	Transparenz.....	1023
<i>Art. 65b</i>	Ausführungsbestimmungen des Bundesrates.....	1038
<i>Art. 65c</i>	Zeitlich begrenzte Unterdeckung.....	1049
<i>Art. 65d</i>	Massnahmen bei Unterdeckung.....	1063
<i>Art. 65e</i>	Arbeitgeberbeitragsreserve mit Verwendungsverzicht bei Unterdeckung.....	1084
<i>Art. 66</i>	Aufteilung der Beiträge.....	1092
<i>Art. 67</i>	Deckung der Risiken.....	1106
<i>Art. 68</i>	Versicherungsverträge zwischen Vorsorgeeinrichtungen und Versicherungseinrichtungen.....	1120
<i>Art. 68a</i>	Überschussbeteiligungen aus Versicherungsverträgen.....	1135
<i>Art. 69</i>	Finanzielles Gleichgewicht.....	1138
<i>Art. 70</i>	.....	1145
<i>Art. 71</i>	Vermögensverwaltung.....	1147
<i>Art. 72</i>	Finanzierung der Auffangeinrichtung.....	1199

Fünfter Teil: Rechtspflege und Strafbestimmungen

Erster Titel: Rechtspflege

<i>Art. 73</i>	Streitigkeiten und Verantwortlichkeitsansprüche.....	1203
<i>Art. 74</i>	Besonderheiten der Rechtspflege.....	1241

Zweiter Titel: Strafbestimmungen

	Vorbemerkungen zu <i>Art. 75-79</i>	1248
<i>Art. 75</i>	Übertretungen.....	1255
<i>Art. 76</i>	Vergehen.....	1267
<i>Art. 77</i>	Widerhandlungen in Geschäftsbetrieben.....	1285
<i>Art. 78</i>	Verfahren.....	1297
<i>Art. 79</i>	Ordnungswidrigkeiten.....	1300

Sechster Teil: Umfang der Leistungen, Steuerrecht und besondere Bestimmungen

Erster Titel: Umfang der Leistungen

<i>Art. 79a</i>	Geltungsbereich.....	1308
<i>Art. 79b</i>	Einkauf.....	1310
<i>Art. 79c</i>	Versicherbarer Lohn und versicherbares Einkommen.....	1326

Zweiter Titel: Steuerrechtliche Behandlung der Vorsorge

<i>Art. 80</i>	Vorsorgeeinrichtungen.....	1328
<i>Art. 81</i>	Abzug der Beiträge.....	1338
<i>Art. 81a</i>	Abzug des Beitrags der Rentnerinnen und Rentner.....	1345
<i>Art. 82</i>	Gleichstellung anderer Vorsorgeformen.....	1346
<i>Art. 83</i>	Besteuerung der Leistungen.....	1360
<i>Art. 83a</i>	Steuerliche Behandlung der Wohneigentumsförderung.....	1366
<i>Art. 84</i>	Ansprüche aus Vorsorge.....	1372

Dritter Titel: Besondere Bestimmungen

<i>Art. 85</i>	Eidgenössische Kommission für die berufliche Vorsorge.....	1377
<i>Art. 85a</i>	Bearbeiten von Personendaten.....	1382
<i>Art. 856</i>	Akteneinsicht.....	1387
<i>Art. 86</i>	Schweigepflicht.....	1392
<i>Art. 86a</i>	Datenbekanntgabe.....	1397
<i>Art. 86b</i>	Information der Versicherten.....	1407
<i>Art. 87</i>	Amts- und Verwaltungshilfe.....	1414
<i>Art. 88</i>	.....	1419
<i>Art. 89</i>	.....	1420

Siebenter Teil: Verhältnis zum europäischen Recht

	Vorbemerkungen zu <i>Art. 89a</i> bis <i>89d</i>	1421
<i>Art. 89a</i>	Geltungsbereich.....	1433
<i>Art. 89b</i>	Gleichbehandlung.....	1442
<i>Art. 89c</i>	Verbot von Wohnortsklauseln.....	1446
<i>Art. 89d</i>	Leistungsberechnung.....	1450

Achter Teil: Schlussbestimmungen

Erster Titel: Änderung von Bundesgesetzen

<i>Art. 90</i>	1452
----------------	-------	------

Zweiter Titel: Übergangsbestimmungen

<i>Art. 91</i>	Garantie der erworbenen Rechte.....	1453
<i>Art. 92-96</i>	.....	1467
<i>Art. 96a</i>	.....	1472

Dritter Titel: Vollzug und Inkrafttreten

<i>Art. 97 und 98</i>	1473
-----------------------	-------	------

Übergangsbestimmungen der Änderung vom 3. Oktober 2003

(1. BVG-Revision).....	1479
------------------------	------

Übergangsbestimmungen der Änderung vom 21. Juni 1996.....1493

Bundesgesetz
über die Freizügigkeit in der beruflichen Alters-,
Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge
(Freizügigkeitsgesetz, FZG)

1. Abschnitt: Geltungsbereich

Art. 1.....1495

**2. Abschnitt: Rechte und Pflichten der Vorsorgeeinrichtung bei Austritt
von Versicherten**

Art. 2 Austrittsleistung.....1500
Art. 3 Übertragung an die neue Vorsorgeeinrichtung.....1506
Art. 4 Erhaltung des Vorsorgeschatzes in anderer Form.....1510
Art. 5 Barauszahlung.....1515
Art. 5a.....1546
Art. 6 Nicht eingebrachte Eintrittsleistung und Erhöhungsbeiträge.1547
Art. 7 Vom Arbeitgeber oder von der Arbeitgeberin übernommene
Eintrittsleistung.....1549
Art. 8 Abrechnung und Information.....1552

**3. Abschnitt: Rechte und Pflichten der Vorsorgeeinrichtung bei Eintritt
der Versicherten**

Art. 9 Aufnahme in die reglementarischen Leistungen.....1554
Art. 10 Bemessung und Fälligkeit der Eintrittsleistung.....1558
Art. 11 Recht auf Einsicht und Einforderung.....1561
Art. 12 Vorsorgeschatz.....1563
Art. 13 Nicht verwendete Austrittsleistung.....1565
Art. 14 Gesundheitliche Vorbehalte.....1567

4. Abschnitt: Berechnung der Austrittsleistung

Art. 15 Ansprüche im Beitragsprimat.....1571
Art. 16 Ansprüche im Leistungsprimat.....1574
Art. 17 Mindestbetrag bei Austritt aus der Vorsorgeeinrichtung.1577
Art. 18 Gewährleistung der obligatorischen Vorsorge.....1583
Art. 19 Versicherungstechnischer Fehlbetrag.....1584

5. Abschnitt: Erhaltung des Vorsorgeschatzes in besonderen Fällen

Art. 20 Änderung des Beschäftigungsgrades.....1587
Art. 21 Wechsel innerhalb der Vorsorgeeinrichtung.....1592
Art. 22 Ehescheidung.....1595
a. Grundsatz.....1595
Art. 22a b. Heirat vor dem 1. Januar 1995.....1620
Art. 22b c. Entschädigung.....1627
Art. 22c d. Wiedereinkauf.....1635
Art. 22d Eingetragene Partnerschaft.....1644
Art. 23 Teil- oder Gesamtliquidation.....1651

6. Abschnitt: Information der Versicherten und Dokumentation im Hinblick auf eine Scheidung	
<i>Art. 24</i>	1656
6a. Abschnitt: Meldepflichten, Zentralstelle 2. Säule	
<i>Art. 24a</i> Vergessene Guthaben.....	1662
<i>Art. 24b</i> Meldepflicht der Einrichtungen.....	1664
<i>Art. 24c</i> Umfang der Meldepflicht.....	1666
<i>Art. 24d</i> Zentralstelle 2. Säule.....	1667
<i>Art. 24e</i> Verfahren.....	1671
<i>Art. 24f</i> Aktenaufbewahrung.....	1672
6b. Abschnitt: Verjährung von Ansprüchen und Aufbewahrung von Vorsorgeunterlagen	
<i>Art. 24g</i>	1673
7. Abschnitt: Anwendbarkeit des BVG	
<i>Art. 25</i> Grundsatz.....	1674
<i>Art. 25a</i> Verfahren bei Scheidung.....	1678
8. Abschnitt: Verhältnis zum europäischen Recht	
<i>Art. 25b</i> Geltungsbereich.....	1687
<i>Art. 25c</i> Gleichbehandlung.....	1690
<i>Art. 25d</i> Verbot von Wohnortsklauseln.....	1691
<i>Art. 25e</i> Leistungsberechnung.....	1692
<i>Art. 25f</i> Einschränkung von Barauszahlungen in die Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft, nach Island, Liechtenstein oder Norwegen.....	1693
9. Abschnitt: Schlussbestimmungen	
<i>Art. 26</i> Vollzug.....	1703
<i>Art. 27</i> Übergangsbestimmungen.....	1711
<i>Art. 28</i> Referendum und Inkrafttreten.....	1715
Schlussbestimmung der Änderung vom 18. Dezember 1998	1716
Schlussbestimmungen der Änderung vom 14. Dezember 2001	1718
Anhang 1: Verordnung über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (BVV 2)	1723
Anhang 2: Swiss Federal Law on Occupational Retirement, Survivors' and Disability Pension Plans (BVG)	1770
Anhang 3: Swiss Federal Law on Vesting in Pension Plans (FZG)	1828
Stichwortverzeichnis	1845